ISO 639-3 Registration Authority

Request for New Language Code Element in ISO 639-3

This form is to be used in conjunction with a “Request for Change to ISO 639-3 Language Code” form

Date: 2007-8-22

Name of Primary Requester: Dave Moody

E-mail address: dave_moody@sil.org

Names, affiliations and email addresses of additional supporters of this request:
Cal Rensch, SIL-MLB

Associated Change request number : 2007-200
Tentative assignment of new identifier : zbe

PLEASE NOTE: This completed form will become part of the public record of this change request and the history of the ISO 639-3 code set. Use Shift-Enter to insert a new line in a form field (where allowed).

1. NAMES and IDENTIFICATION

a) Preferred name of language for code element denotation:
   East Berawan; please list as Berawan, East

b) Autonym (self-name) for this language:
   Melawan

c) Common alternate names and spellings of language, and any established abbreviations:
   Long Jegan Berawan

d) Reason for preferred name:

  

e) Name and approximate population of ethnic group or community who use this language (complete individual language currently in use):
   about 1100

f) Preferred three letter identifier, if available:

Your suggestion will be taken into account, but the Registration Authority will determine the identifier to be proposed. The identifiers is not intended to be an abbreviation for a name of the language, but to serve as a device to identify a given language uniquely. With thousands of languages, many sets of which have similar names, it is not possible to provide identifiers that resemble a language name in every case.

2. TEMPORAL DESCRIPTION and LOCATION

a) Is this a
   ☑ Living language
   □ Nearly extinct/secondary use only (includes languages in revival)
   □ Recently extinct language
   □ Historical language
   □ Ancient language
   □ Artificially constructed language
   □ Macrolanguage
For individual languages, also complete:

b) Countries where used:
   Malaysia

c) Region within each country: towns, districts, states or provinces where used. Include GPS coordinates of the approximate center of the language, if possible:
   Sarawak

d) For an ancient or historical language, give approximate time frame; for a recently extinct language, give the approximate date of the last known user’s death

3. MODALITY AND LINGUISTIC AFFILIATION

a) This language is: [ ] Signed [ ] Spoken [ ] Attested only in writings

b) Language family, if classified; origin, if artificially constructed:
   Austronesian, Malayo-Polynesian, Northwest, North Sarawakian, Berawan-Lower Baram, Berawan, Central-East Berawan

c) Closest language linguistically. For a Macrolanguage, list the individual languages (adopted and/or proposed) to be included in its group. For signed language, note influence from other signed or spoken languages:
   Central Berawan

4. LANGUAGE DEVELOPMENT AND USE

a) What written literature, inscriptions or recordings exist in this language? Are there newspapers, radio or television broadcasts, etc.?:

b) Is this language officially recognized by any level of government? Is it used in any levels of formal education as a language of instruction (for other subjects)? Is it taught in schools?:
   No

c) Comment on factors of ethnolinguistic identity and informal domains of use:
   Used in the home and in the village.
SOURCES OF INFORMATION

You do not need to repeat sources previously identified in the form, “Request for Change to ISO 639-3 Language Code”

a) First-hand knowledge. Describe:
   Juergen Burkhardt: currently researching the Berawan-Lower Baram languages

b) Knowledge through personal communication. Describe:
   Interviews with the village head of Long Jegan

c) Knowledge from published sources. Include known dictionaries, grammars, etc. (please give complete bibliographical references):

   Inventori Ketua Kaum / Tuai Rumah Di Daerah Baram (June 2004)

Please return this form to:
ISO 639-3 Registrar
SIL International, Office of Language Information Systems
7500 West Camp Wisdom Road
Dallas, Texas 75236 USA
Email: iso639-3@sil.org
An email attachment of this completed form is preferred.

Further information:
If your request for a new language code element is supported by the Registration Authority as a formal proposal, you may be contacted separately by researchers working with the Ethnologue or with LinguistList asking you to provide additional information.

Sources of documentation for ISO 639-3 identifiers: